

Papiervernietigers
Transportband

NL Gebruiksaanwijzing

IDEAL 5009-2 CC

IDEAL 5009-3 CC



- Sicherheitshinweise • Safety precautions •
- Consignes de sécurité • Veiligheidsvoorschriften •
- Sikkerhedsanvisningerne • Misura di Sicurezza • Normas de Seguridad •
- Säkerhetsföreskrifter • Turvallisuusohjeita • Sikkerhetsforskriftene •
- Srodki bezpieczeñstwa • Меры предосторожности •



- DE** Bitte lesen Sie vor Inbetriebnahme der Maschine unbedingt diese Betriebsanleitung und beachten Sie die Sicherheitshinweise. Die Betriebsanleitung muss jederzeit verfügbar sein.
- EN** Please ensure to read this operating manual before starting the machine for the first time and please strictly follow the safety instructions mentioned herein. This manual must be available at any time.
- FR** Nous vous prions de lire attentivement le mode d'emploi avant d'utiliser la machine, et attirons votre attention sur les consignes de sécurité. Les instructions d'utilisation et les consignes de sécurité doivent toujours être disponibles.
- NL** Leest u voor de ingebruik name van het apparaat a.u.b. deze gebruiksaanwijzing goed door en neemt u de veiligheidsinstructies n acht. De gebruiksaanwijzing en de veiligheids-voorschriften moeten altijd binnen handbereik zijn.
- IT** Per favore legga questo manuale di istruzione prima di mettere in funzione il distruggidocumenti e osservi le regole di sicurezza. Le istruzioni d'uso devono essere sempre disponibili.
- ES** Le recomendamos lea las instrucciones antes de poner en funcionamiento esta máquina y cumpla las normas de seguridad. Las instrucciones de servicio y seguridad deben estar siempre disponibles.
- SV** Läs igenom denna bruksanvisning innan ni startar maskinen. Var noga med säkerhetsföreskrifterna. Instruktionsmanualen måste alltid finnas tillgänglig.
- FI** Lue nämä käyttö-ohjeet läpi ennenkuin käynnistät laitteen ! Noudata turvaohjeita. Käyttöohjeiden on oltava aina saatavilla.
- NO** Lees gjennom denne bruksanvisningen før De tar i bruk maskinen Vær oppmerksom på sikkerhetsforskriftene. Operatørmmanualen må alltid være tilgjengelig.
- PL** Proszę uważnie przeczytać instrukcję obsługi przed uruchomieniem urządzenia i stosować się do przepisów bezpieczeñstwa. Instrukcje obsługi muszą być zawsze dostępne.
- RU** Пожалуйста, прочитайте инструкцию по эксплуатации перед установкой аппарата, соблюдайте технику безопасности. Инструкция по эксплуатации должна находиться в доступном для пользователя месте.
- HU** A gép üzembe helyezése előtt figyelmesen olvassa el a kezelési utasítást és tartsa be a biztonsági előírásokat. A kezelési utasításnak mindig elérhetőnek kell lennie.
- TR** Lütfen makineyi çalıştırmadan önce bu kullanma talimatlarını dikkatli bir şekilde okuyunuz ve belirtilen güvenlik önlemlerine uyunuz. Kullanma Talimatları her zaman kullanıma hazır olmalıdır.
- DA** Før installation af maskinen bedes De venligst læse brugervejledningen og være opmærksom på sikkerhedsanvisningerne. Brugervejledningen skal altid være tilgængelig.
- CS** Prosím přečtěte si instrukce k obsluze a dodržujte bezpečnostní upozornění. Návod k obsluze musí být vždy dostupný.
- PT** Por favor leiam o manual de instruções antes de colocar a máquina em operação e vejam as precauções de segurança. As instruções de operação deverão estar sempre disponíveis.
- EL** ΠΑΡΑΚΑΛΩ ΔΙΑΒΑΣΤΕ ΤΙΣ ΟΔΗΓΙΕΣ ΧΡΗΣΕΩΣ ΚΑΙ ΤΙΣ ΠΡΟΦΥΛΑΞΕΙΣ ΑΣΦΑΛΕΙΑΣ ΠΡΙΝ ΒΑΛΕΤΕ ΤΟ ΜΗΧΑΝΗΜΑ ΣΕ ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑ. ΟΙ ΟΔΗΓΙΕΣ ΧΡΗΣΗΣ ΠΡΕΠΕΙ ΝΑ ΕΙΝΑΙ ΠΑΝΤΑ ΔΙΑΘΕΣΙΜΕΣ.
- SL** Prosim preberite navodila za uporabo ter upoštevajte varnostna opozorila preden zaženete napravo. Navodila naj bodo vedno pri roki.
- SK** Starostlivo si preštudujte tento návod na obsluhu pred uvedením stroja do prevádzky a najmä bezpečnostné predpisy. Držte tento návod na obsluhu na dostupnom mieste.
- ET** Palun lugege enne masina käivitamist käesolevat kasutusjuhendit ning järgige ohutusnõudeid. Kasutusjuhend peab alati käepärast olema.
- ZH** 使用機器前，請閱讀此操作指引，並留意安全守則
操作手册必须是经常可用的。
- AR** والامان الوقائية تعليمات ملاحظة نرجو كما الماكينة بتشغيل البدء قبل التشغيل تعليمات قراءة نرجو لا بد من وجود تعليمات التشغيل دائما



DE Vorsicht bei langen Haaren!
EN Take care of long hair!
FR Attention aux cheveux longs !
NL Pas op met lang haar!
IT Capelli lunghi possono entrare nella testa di taglio!
ES Tener cuidado con el cabello largo puede enredarse en el cabezal de corte!

SV Undvik långt hår i närheten av skärverket!
FI Varokaa pitkien hiusten joutumista teräpakkaan !
NO Vær forsiktig med langt hår i nærheten av skjæreverket!
PL Uwaga na długie włosy!

RU Избегайте попадания длинных волос в механизм аппарата!

HU Vigyázzon a hosszú hajra!
TR Uzun saçlara dikkat. Kesici kafalar tarafından içeri çekilebilir.

DA Undgå langt hår i nærheden af skæreværket

CS Dlouhé vlasy mohou být zachyceny a vtaženy do řezacího mechanismu!

PT O cabelo comprido pode ficar preso na cabeça de corte!

EL ΚΡΑΤΕΙΣΤΕ ΜΑΚΡΙΑ ΑΠΟ ΤΗΝ ΕΙΣΟΔΟ ΤΡΟΦΟΔΟΣΙΑΣ.

SL Pazite da dolgi lasje ne pridejo med rezalne nože!

SK Dajte pozor, aby sa do rezacej hlavy nedostali dlhé vlasy !

ET Pikkad juuksed võivad lõikepeasse kinni jääda!

ZH 切勿让长头发接近刀头!

AR يجب الحذر من أن الماكينة قد تلتقط الشعر الطويل.



DE Nicht in das Schneidwerk greifen!

EN Do not grasp into the cutting mechanism!

FR Ne pas introduire les mains dans le bloc de coupe!

NL Blijf buiten het bereik van de invoeropening!

IT Non toccare il meccanismo di taglio (apertura di alimentazione)!

ES No introducir la mano en la abertura de alimentación del cabezal de corte!

SV Använd inte fingrarna i öppningen till skärverket!

FI Älkää työntäkö sormia teräpakkaan !

NO Bruk ikke fingrene i åpningen til skjæreverket!

PL Nie wkładać rąk pomiędzy głowice tnące!

RU Не допускайте попадания рук в приемное отверстие режущей головки!

HU Ne nyúljon a vágószerkezethe!

TR Lütfen kesici kafaların çekme sürme ağızlarına dokunmayınız.

DA Hold fingere væk fra åbningen til skæreværket

CS Nesahejte do vstupní šterbiny a nedotýkejte se řezacího mechanismu!

PT Não mexer dentro da abertura de alimentação da cabeça de corte!

EL ΜΗΝ ΑΓΓΙΖΕΤΕ ΤΟΥΣ ΚΥΛΙΝΔΡΟΥΣ ΚΟΠΗΣ.

SL Ne vtikajte prstov v odprtino rezalne glave

SK Nezasahujte rukami do priestoru medzi nožmi v rezacej hlave!

ET Ärge pange kätt lõikepea sööduavasse!

ZH 机器操作时，切勿接触刀头入口!

AR لا يجب الوصول أبدا إلى فتحة التغذية الخاصة برأس القطع.



- Sicherheitshinweise • Safety precautions
- Consignes de sécurité • Veiligheidsvoorschriften
- Sikkerhedsanvisningerne • Misure di Sicurezza • Normas de Seguridad
- Säkerhetsföreskrifter • Turvallisuusohjeita • Sikkerhetsforskriftene
- Srodki bezpieczeñstwa • Меры предосторожности

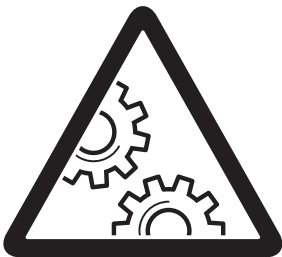


- DE** Vorsicht bei Krawatten und langen Kleidungsstücken!
EN Take care of ties and other loose pieces of clothing!
FR Attention au port de cravates et autres vêtements flottants !
NL Let op met stropdassen en andere losse kledingdelen!
IT Attenzione alle cravatte e altre parti sporgenti di stoffa!
ES Tener cuidado con las corbatas y todo tipo de prendas sueltas!

- SV** Var aktsam med slipsar och andra lösa delar av klädsen!
FI Varokaa solmiotanne ja muita pitkiä vaatekappaleitanne !
NO Vær forsiktig med slips og løse klesplagg!
PL Uwagać na krawaty i inne luźne części garderoby!
RU Остерегайтесь попадания галстука и других частей одежды!
HU Vigyázzon a nyakkendőre és a logó ruházatra!
TR Lütfen Gravatt ve uzun giysi uzantılarına dikkat ediniz.
DA Undgå løse eller hængene klæder i nærheden af skæreværket
CS Pozor na kravaty a volné součásti oděvu!
PT Cuidado com as gravatas ou outro tipo de roupa solta!
EL ΓΡΑΒΑΤΕΣ, ΚΡΕΜΑΣΤΑ ΡΟΥΧΑ ΚΑΙ ΚΟΣΜΗΜΑΤΑ.
SL Pazite na kravato ali druge dele obleke, da ne pridejo med rezalne nože!
SK Dajte pozor, aby sa do rezacej hlavy nedostali kravaty resp. dlhé visiace predmety !
ET Olge ettevaatlik lipsude ja muude lahtiste riideesemetega!
ZH 小心领带和其它宽松衣物!
AR ينبغي توخي منتهى الحذر عند وجود أربطة العنق أو غيرها من قطع الملابس المتدلّية.



- DE** Vorsicht, bewegliche Teile!
EN Caution, moving parts!
FR Attention, pièces en mouvement!
NL Voorzichtig, bewegende delen!
IT Parti in movimento, attente!
ES ¡Cuidado, piezas móviles!
SV Försiktiga rörliga delar!
FI Varo, liikkuvia osia!
NO Forsiktige, bevegelige deler!
PL Uwaga, ruchome części!
RU Осторожно, движущиеся части!
HU Vigyázat, mozgó alkatrészek!
TR Dikkat, hareketli parçalar!
DA Forsigtig, bevægelige dele!
CS Pozor, pohyblivé části!
PT Cuidado, peças em movimento!
EL Προσοχή, κινούμενα μέρη!
SL Pozor, deli, ki se premikajo!
SK Pozor, pohyblivé časti!
ET Ettevaatust, liikuvad osad!
ZH 小心点, 移动的零件!
AR تنبهي، اباأقءاء اماوتى، ناة!

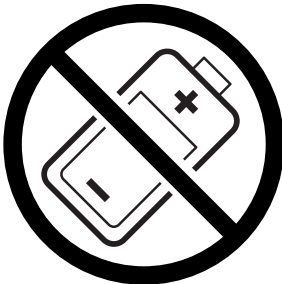




DE Keine Bedienung durch Kinder!
EN No operation by children!
FR Pas d'utilisation par un enfant!
NL Geen bediening door kinderen!
IT Non lasciare utilizzare il tagliacarte a bambini!
ES No dejar que la utilicen los niños!
SV Installera maskinen utom räckhåll för barn!
FI Asentakaa laite lasten ulottumattomiin !
NO Installer maskinen utenfor rekkevidde for barn!
PL Dzieciom nie wolno obsługiwać urządzenia !
RU Не допускайте детей к пользованию аппаратом!
HU Gyerekek a gépet nem kezelhetik
TR Makinayı Çocuklar Kullanmamalıdır.
DA Må kun betjenes af voksne
CS Stroj nesmí být obsluhován dětmi!
PT As crianças não devem trabalhar com a máquina!
EL ΑΠΑΓΟΡΕΥΕΤΑΙ Η ΧΡΗΣΗ ΑΠΟ ΠΑΙΔΙΑ.
SL Otroci ne smejo uporabljati naprave
SK So strojom nesmú pracovať deti!
ET Lapsed ei tohi masinat kasutada!
ZH 勿让儿童使用机器!
AR جب علي الأطفال عدم تشغيل الماكينة.



DE Keine Akkus / Batterien vernichten!
EN Do not destroy accumulators/batteries!
FR Ne pas détruire les piles / batteries !
NL Accu's / batterijen niet vernietigen!
IT Non distruggere pile e batterie!
ES ¡No destruya las baterías / pilas!
SV Krossa inga ackumulatorer/batterier!
FI Älä tuhoa akkuja/paristoja!
NO Ikke oppladbare batterier. Må kastes etter bruk!
PL Nie wolno niszczyć akumulatorów / baterii!
RU Не разрушайте аккумуляторы / батареи!
HU Használt elemeket és akkumulátorokat nem szabad megsemmisíteni.
TR Bataryaları / pilleri imha etmeyin!
DA Ødelæg ikke akkumulatorer / batterier!
CS Neničit akumulátory / baterie!
PT Não eliminar acumuladores / baterias!
EL Μην καταστρέφετε επαναφορτιζόμενες μπαταρίες / μπαταρίες!
SL Baterijskih vložkov in baterij ni dovoljeno uničevati!
SK Neničit akumulátory / batérie!
ET Akkuja/paristoja ei saa hävittää!
ZH 不得销毁蓄电池/电池!
AR تخلص من الشواحن الصغيرة / البطاريات!





- DE** In der Nähe des Aktenvernichters keine Spraydosen mit entzündbaren Stoffen benutzen!
- EN** Do not use any spray cans with flammable content near to the document shredder!
- FR** Ne pas utiliser d'aérosols de substances inflammables à proximité du destructeur de documents !
- NL** Gebruik in de buurt van de archiefvernietiger geen spuitbussen met ontvlambare stoffen!
- IT** Non utilizzare bombolette spray in prossimità del tritacarte!
- ES** ¡No utilizar aerosoles con sustancias inflamables cerca de la trituradora de papel!
- SV** Använd inga sprayburkar med brandfarliga ämnen i närheten av dokumentförstöraren!
- FI** Paperisilppurin lähellä ei saa käyttää syttyviä aineita sisältäviä suihkepuljoja!
- NO** Ikke bruk noen spraybokser med antennelige stoffer i nærheten av makuleringsmaskinen!
- PL** W pobliżu niszcarki do dokumentów nie używać aerozoli zawierających palne substancje!
- RU** Не пользоваться вблизи машины для уничтожения деловых бумаг аэрозольными баллончиками с воспламеняющимися веществами!
- HU** Az iratmegsemmisítő közelében nem szabad gyúlékony anyagokat tartalmazó spray dobozokat használni!
- TR** Evrak imha makinesinin yakınlarında yanıcı madde içeren sprej kutuları kullanmayınız!
- DA** Nær shredder eller aerosol brug med brandfarlige stoffer!
- CS** V blízkosti skartovacího přístroje nepoužívejte spreje s hořlavými látkami!
- PT** Não usar latas de aerossóis com substâncias inflamáveis na proximidade do destruidor de documentos!
- EL** Κοντά στον καταστροφέα εγγράφων δεν επιτρέπεται να υπάρχουν δοχεία σπρέι με εύφλεκτες ουσίες!
- SL** V bližini uničevalnika dokumentov ne uporabljajte razpršilnih sprejev z vnetljivimi snovmi!
- SK** V blízkosti skartovačky nepoužívajte spreje s horľavými látkami!
- ET** Mitte kasutada paberipurustaja lähedal süttivaid aineid sisaldavaid aerosoole!
- ZH** 不得在碎纸机附近使用装有易燃物质的喷雾罐！
- AR** قلبا قلا داوملا عم ذانزلا مادختسا مدع ني عتي !
 قى ائاولا فالتا! قلأ نم برقلاب لا عتشلل



DE Keine entzündbaren Reinigungsmittel verwenden.

EN Do not use any flammable cleaning agents.

FR Ne pas utiliser de détergents inflammables.

NL Gebruik geen ontvlambare reinigingsmiddelen.

IT Non utilizzare detersivi infiammabili.

ES No utilizar productos limpiadores inflamables.

SV Använd inga brandfarliga rengöringsmedel.

FI Älä käyttää syttyviä puhdistusaineita.

NO Ikke bruk noen antenkelige rengjøringsmidler.

PL Nie stosować palnych środków czyszczących.

RU Не использовать воспламеняющиеся средства для очистки.

HU Ne használjon gyúlékony tisztítószereket.

TR Yanıcı temizlik maddeleri kullanmayınız.

DA Brug ikke brændbare rengøringsmidler.

CS Nepoužívejte hořlavé čisticí prostředky.

PT Não utilizar produtos de limpeza inflamáveis.

EL Μη χρησιμοποιείτε εύφλεκτα καθαριστικά μέσα.

SL Ne uporabljati vnetljivih čistilnih sredstev.

SK Nepoužívajte horľavé čistiace prostriedky.

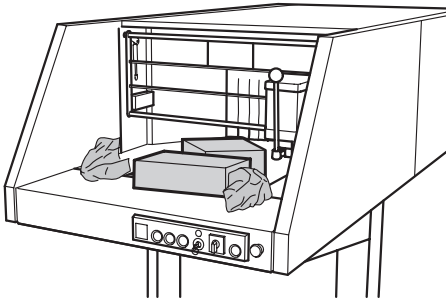
ET Mitte kasutada süttivaid puhastusvahendeid.

ZH 请勿使用易燃清洁剂。

AR لا اعتشال الة لباقل الة فيظنتلءا ءاوم لءمعتسا مءع يغبني

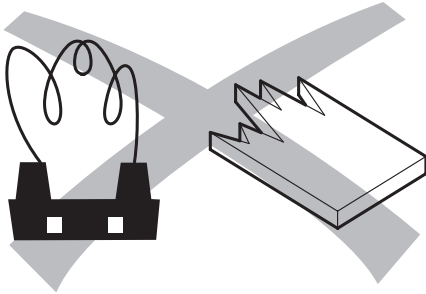


- Doelmatig gebruik •
- Veiligheidsvoorschriften •

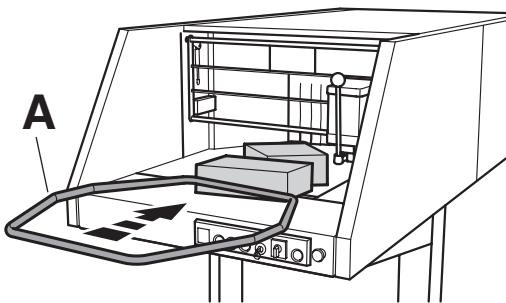


Doelmatig gebruik

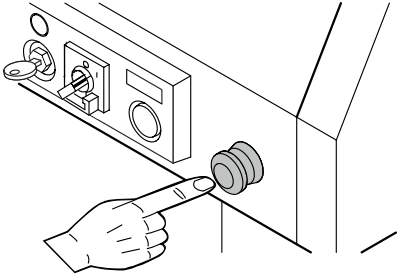
1. Deze papierversnietiger is bedoeld voor het versnipperen van los of gekreukeld papier, karton, ook met nietjes, en van kleinere hoeveelheden diskettes.
2. Het stevige snijmechanisme met een enkel mes hakt complete aktemappen inclusief beugels klein.



Geen materialen vernietigen die lussen vormen of splijten.



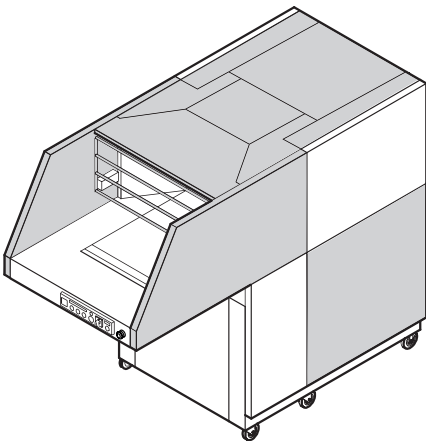
Materiaal wat niet door het snijwerk wordt gepakt, alleen met de meegeleverde beugel (A) in het snijwerk duwen.



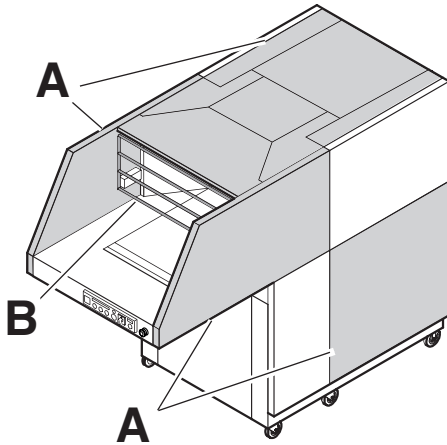
Nood → Stop indrukken!



De machine is ontworpen voor eenmansbediening!

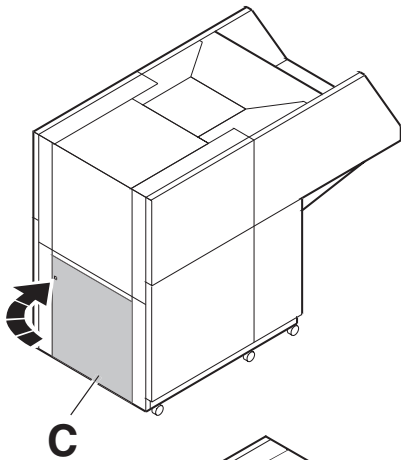


Alle onderdelen van de machine die gevaar kunnen opleveren voor de gebruiker zijn door middel van beschermkappen afgedekt!



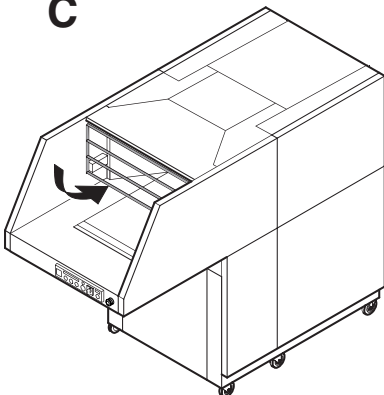
De machine functioneert alleen bij gesloten deur en kap. De machine mag alleen met de volgende voorzorgsmaatregelen bediend worden:

- Vast geschroefde bekleding (A)
- Rooster (B) en deur (C) beveiligd door schakelaar



De machine functioneert alleen bij gesloten deur . . .

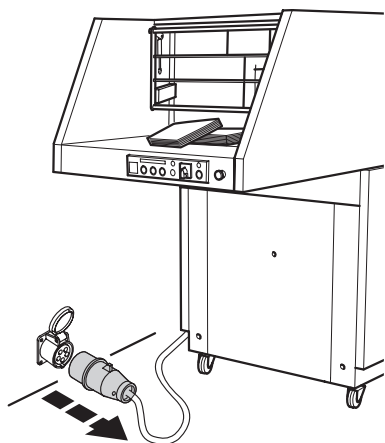
. . . en rooster.

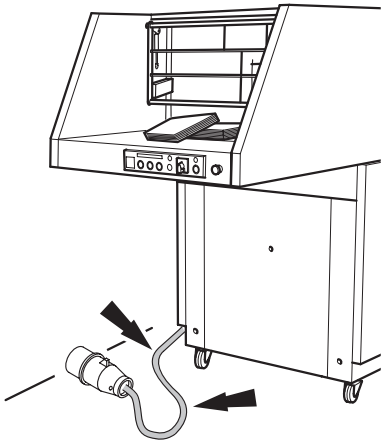


Mag geen opstap worden gebruikt.

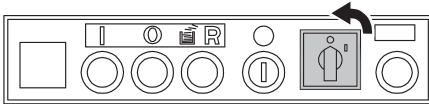


Bij reiniging de stekker uit de wandcontactdoos halen. De papierversnietiger niet zelf repareren. (zie pagina 31).

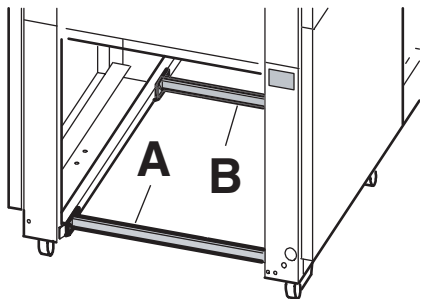




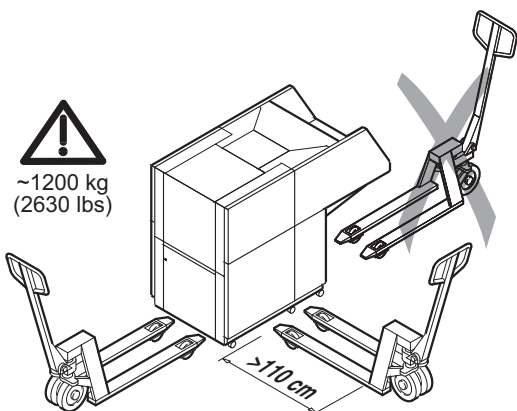
Netkabels beschermen tegen hitte, olie en scherpe randen!



Indien de machine langere tijd niet wordt gebruikt: uitschakelen.

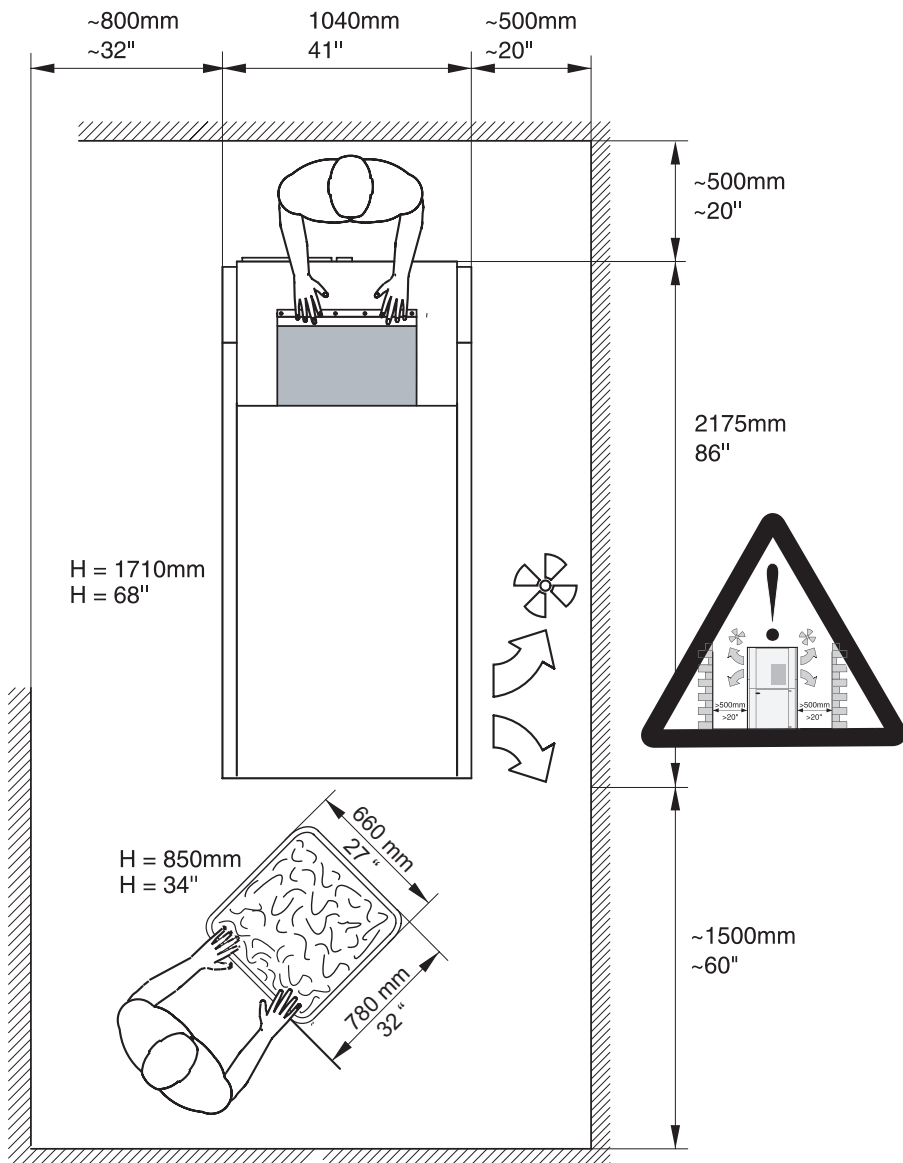


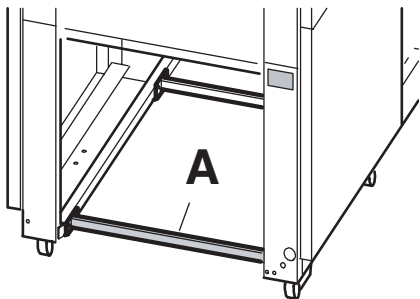
Transport in de lengterichting is alleen mogelijk vanaf de achterzijde en met gemonteerde transportbeugels (A) en (B).



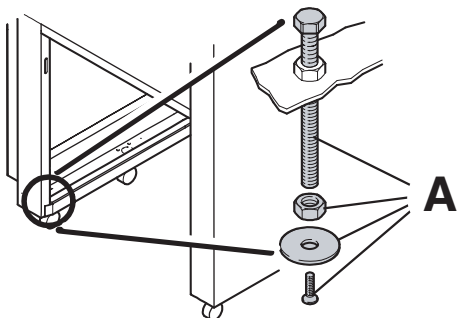
Met palletwagen onder de machine rijden.
Niet heffen aan de voorzijde.
De machine niet hoger optillen als absoluut noodzakelijk is. → **Gevaar voor kantelen.**

- Ventilatioeroosters vrijhouden.
- Let op vloerbelasting. De machine weegt ca. 1200 kg.

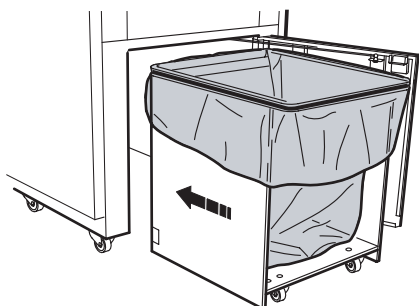




- Deur openen.
- Transportbeugels (**A**) demonteren en bewaren voor toekomstige verhuizingen.

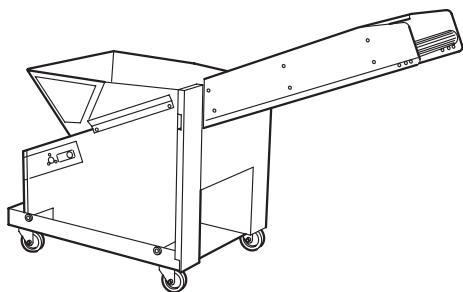


- Steunbouten (**A**) monteren.
- Steunbouten zover indraaien dat de achterste wielen iets worden ontlast.



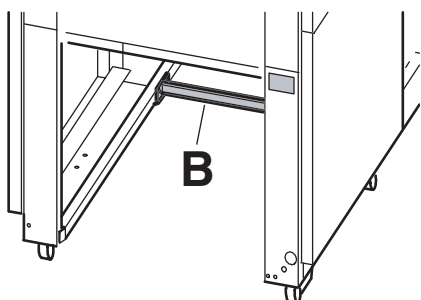
Opvangbak

- Zak zoals omschreven in "zak verwisselen" plaatsen. (Zie kant 25)
- Opvangbak, met de openzijde naar u toe gekeerd, tot aan de aanslag in de machine schuiven.
- Deur van de machine sluiten.

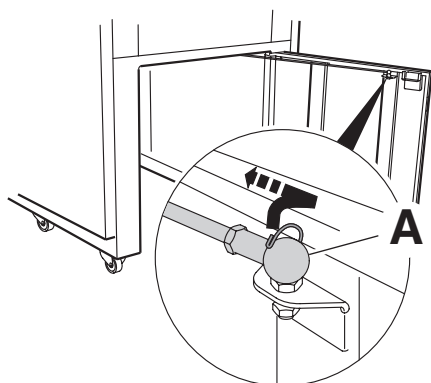


Transportband (Toebehoren)

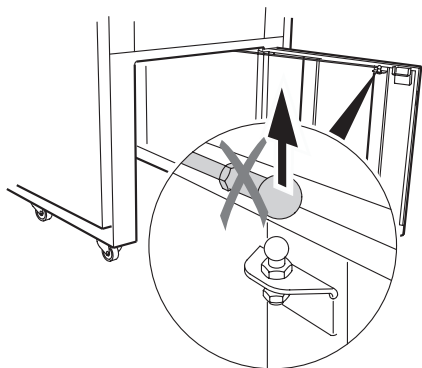
Indien een transportband gebruikt wordt moeten de volgende veranderingen worden aangebracht:



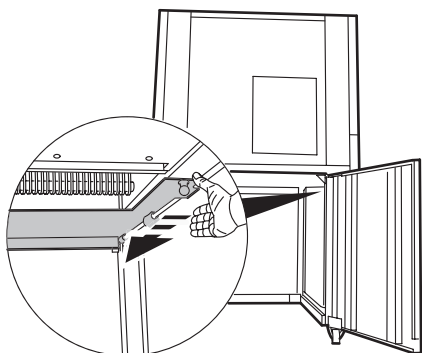
Zekering (B) verwijderen.



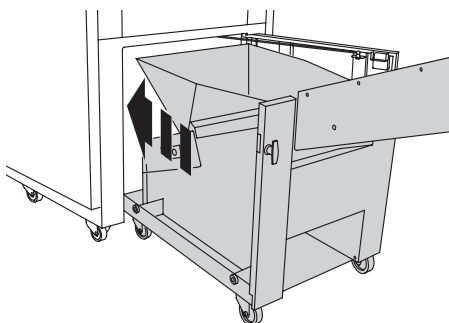
Verwijder de veren (A) aan beide zijden.



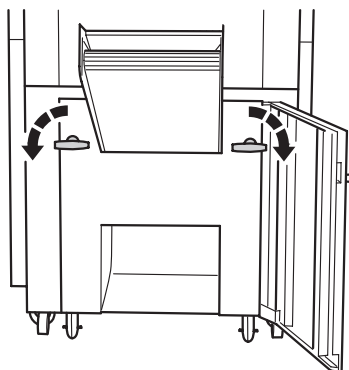
Trekstang demonteren.



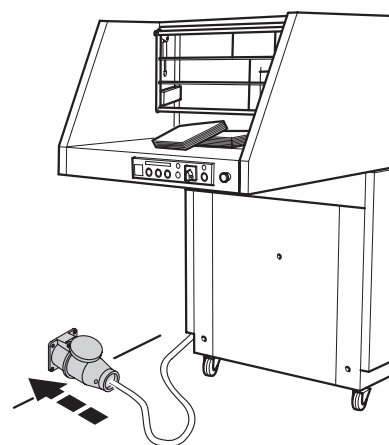
Schuif geheel naar achteren schuiven.



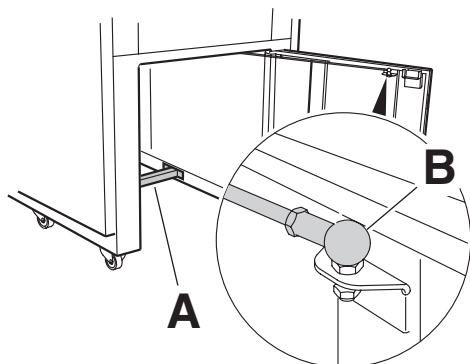
Transportband in de machine schuiven.



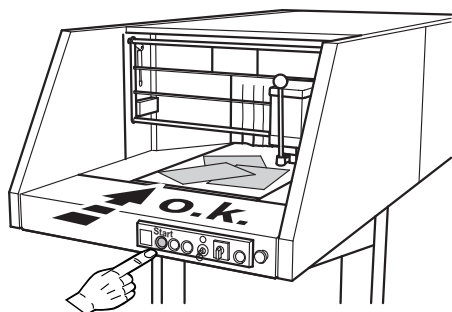
Met beide handgrepen vergrendelen.



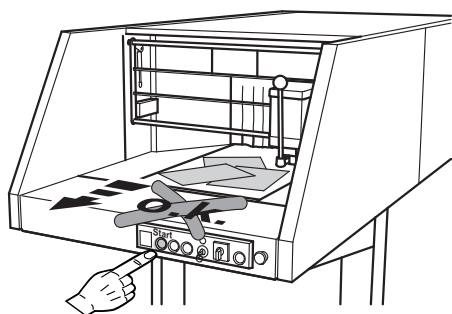
Steek de stekker in het stopcontact.



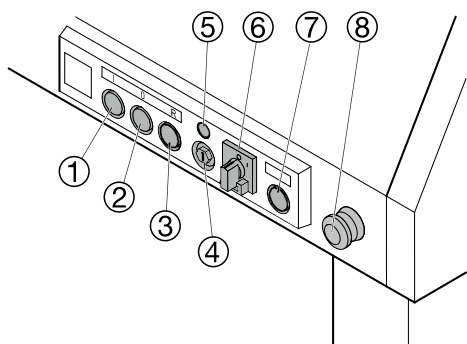
Indien de machine met een verrijdbare opvangbak moet werken, dient de achterste transportzekering (A) en de trekstang (B) verwijderd te worden. De plaatsing gaat in de omgekeerde volgorde van de verwijdering.



Looprichting band testen
Machine starten.

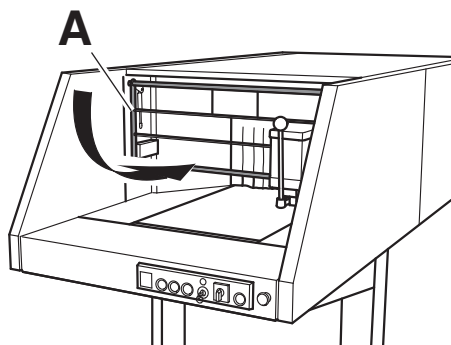


Verkeerde draairichting. → Phasen door een electricien laten omdraaien.



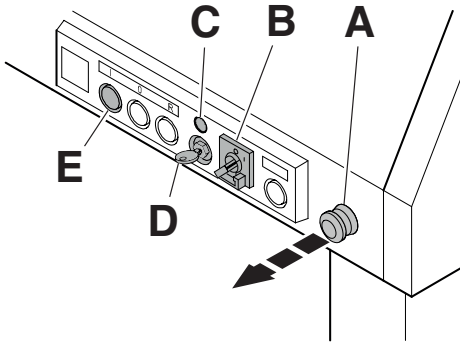
Toetsenbord

- ① - Start
- ② - Stop, lamp voor deur en rooster open
- ③ - Retour en signaallamp "Zak vol"
- ④ - Sleutelschakelaar
- ⑤ - Signaallamp "Stand-by"
- ⑥ - Hoofdschakelaar
- ⑦ - Signaallamp "Motoren oververhit"
- ⑧ - Noodstop

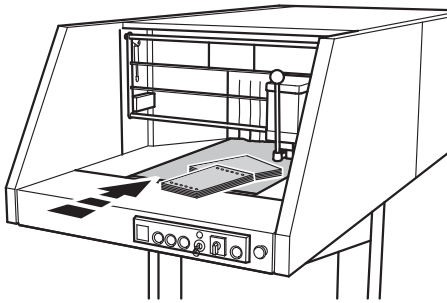


Machine starten

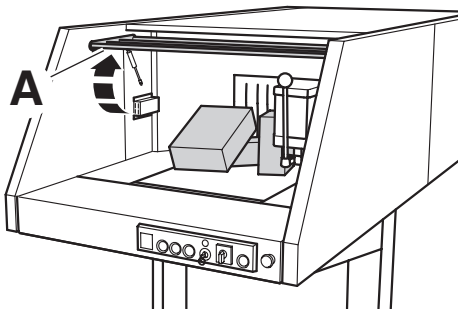
Rooster (A) moet gesloten zijn.



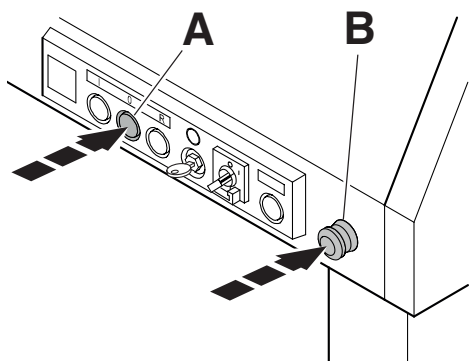
- Noodstop-drukknop (A) uitgetrokken.
- Hoofdschakelaar (B) in stand "I" plaatsen.
- Sleutelschakelaar (D) rechtsom draaien
→ "Stand-by"-lamp (C) brandt.
- Zwarte drukknoop kort (E) indrukken
→ transportband draait.



Papier op de transportband verdelen.
Eindeloos / kettingpapier alleen in pakken vernietigen.



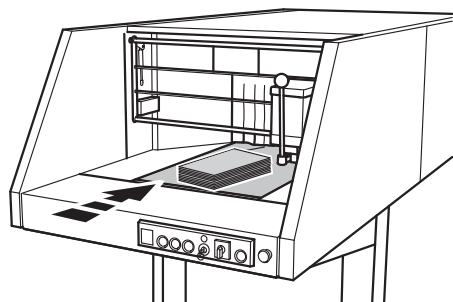
Een papierophoping kan verwijderd worden
door het rooster op te klappen (A).



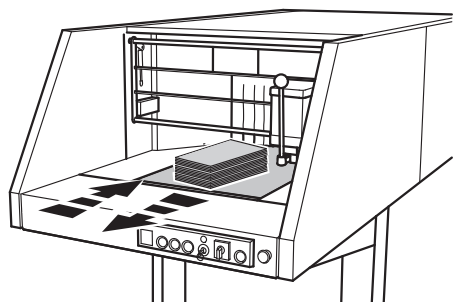
Machine stoppen

Witte drukknop (A) of noodstop drukknop (B) indrukken.

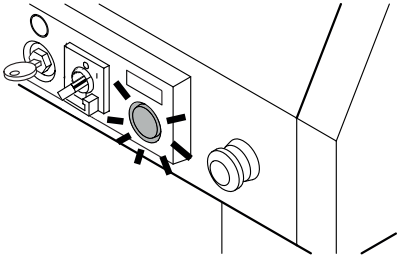
Niet in draaiend snijwerk grijpen.



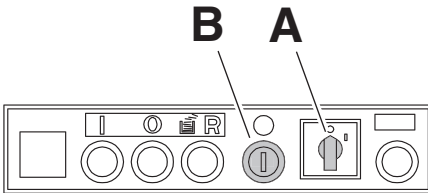
Kan de machine het papier niet in de normale snelheid verwerken, dan schakelt deze automatisch in de lagere snelheid. Nu is het vermogen groter.



Als dit grotere vermogen nog niet voldoende is dan volgt er automatisch een korte stop, retour en een nieuwe start. De machine herhaalt dit zovaak als nodig is om het papier geheel te verwerken.

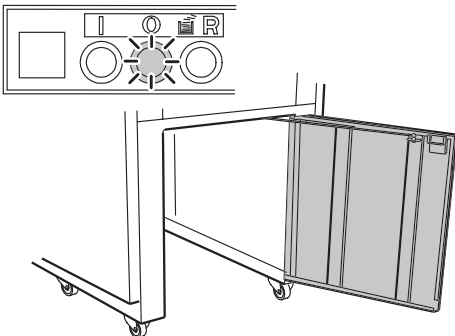


Gele lamp Knippert Er dreigt oververhitting van motor(en) → Minder papier toevoeren, zodat de machine weer in de hoge snelheid draait.

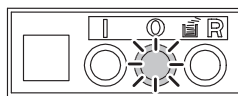


Machine uitschakelen

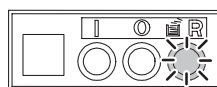
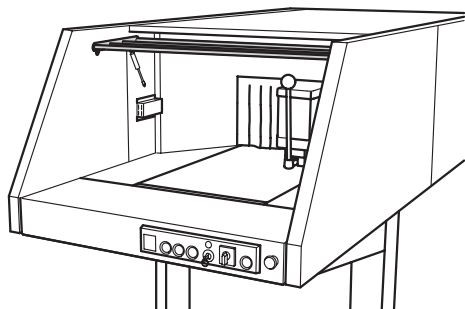
- Hoofdschakelaar (A) in stand "0" plaatsen.
→ De hele machine is nu uitgeschakeld.
- Sleutelschakelaar (B) omdraaien en sleutel uit het slot nemen.
→ De machine kan nu niet door onbevoegden worden gebruikt.



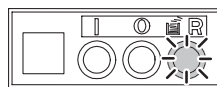
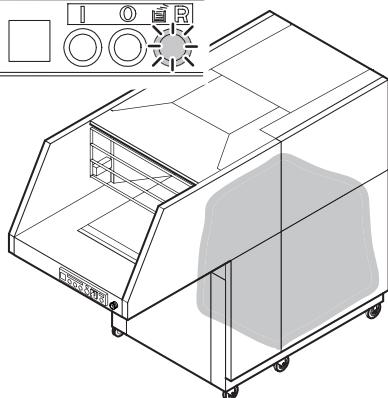
Stopt automatisch als deur wordt geopend.
→ Lamp (O) brandt.



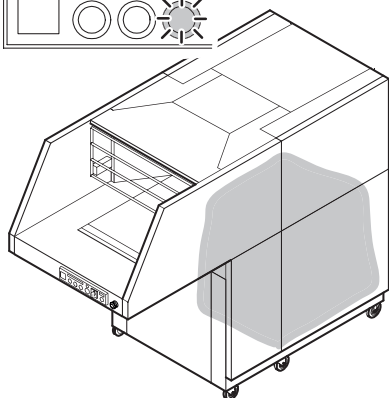
Autom. Stop bij geopende rooster.
→ Lamp (O) brandt.

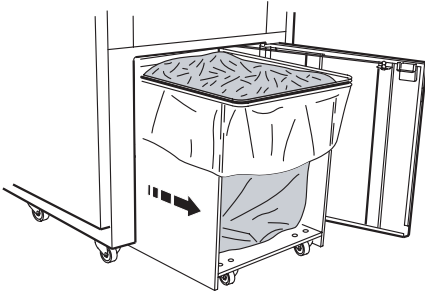


Stopt automatisch bij volle opvangzak.
→ Lamp (R) brandt.

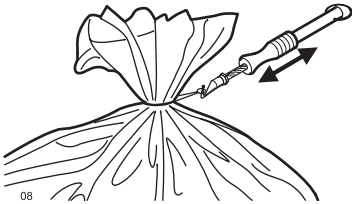


Vervang de zak
"Zak - vol" teken brandt.

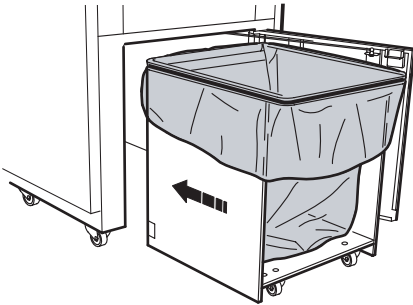




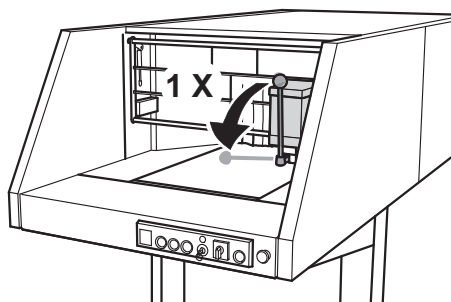
- Deur openen.
- Wagen uit de machine trekken.
- Zak b.v. op een pallet schuiven.



Zakken met zaksluiter en drilapparaat sluiten.
(meegeleverd).



- Een nieuwe zak plaatsen.
- Zakken met het rode elastiek vastzetten.
- Wagen weer in de machine plaatsen.
- Deur sluiten.
- Deurbeveiliging besproeven. Zodra etc. de deur wordt geopend moet de machine direct uitschakelen.



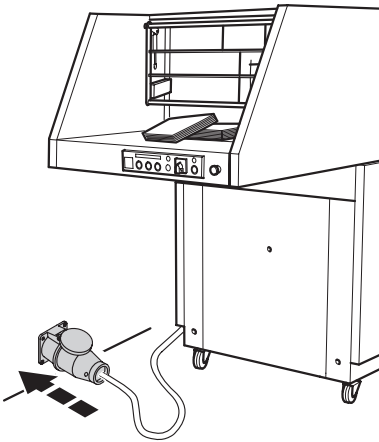
Onderhoud

Bij teruglopende capaciteit of na elke volle zak, het snijwerk olien!

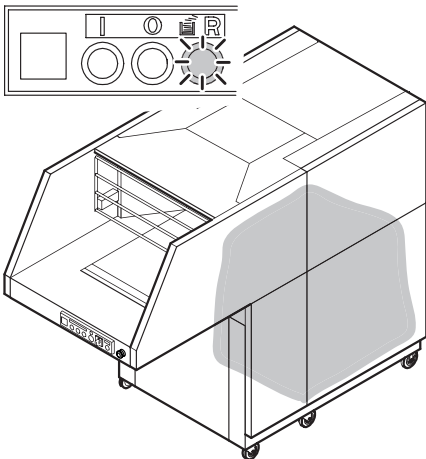
Machine start niet



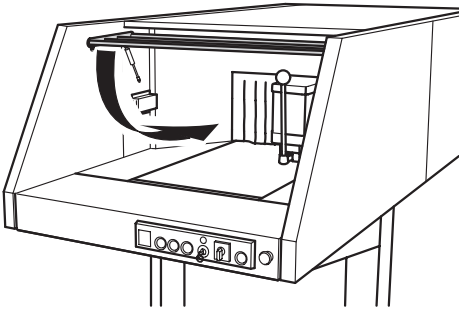
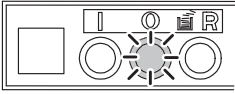
Zit de stekker in de contactdoos?



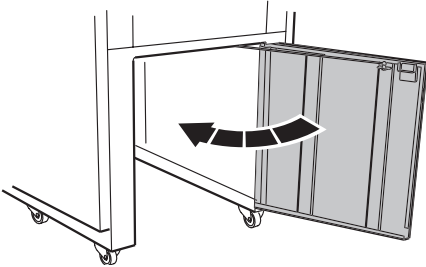
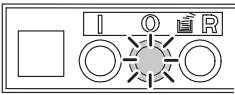
"Zak - vol" teken brandt.
→ Vervang opvangzak.



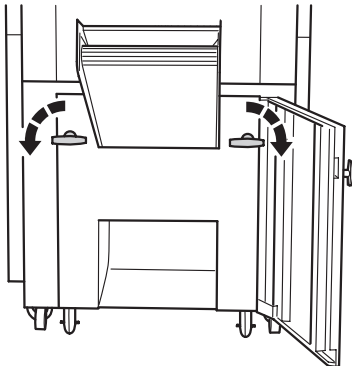
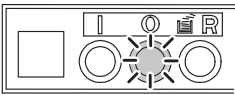
Rooster open? → Sluiten.



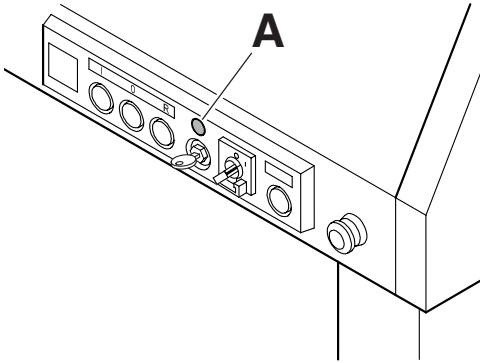
Deur open? → Deurtje sluiten.



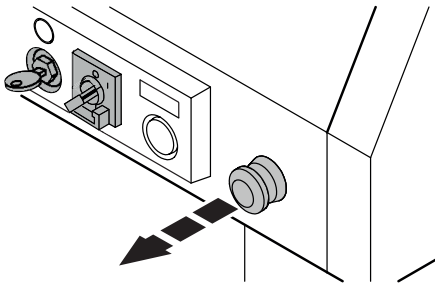
Transportband (accessoire) niet vergrendeld?
→ Met beide handgrepen vergrendelen.



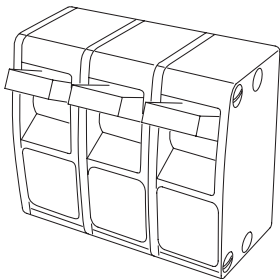
• Mogelijke storingen •



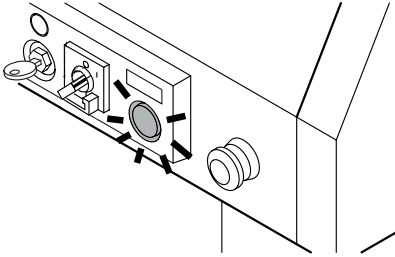
Stand-by lamp (A) brandt niet.



- Sleutelschakelaar rechtsom draaien.
- Hoofdschakelaar op stand "I",
- Noodstop uittrekken?
- Zit de stekker in de contactdoos?

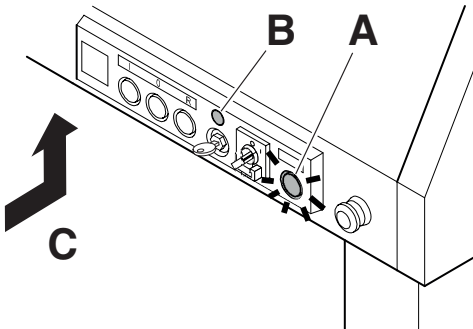


Zekeringen kast?

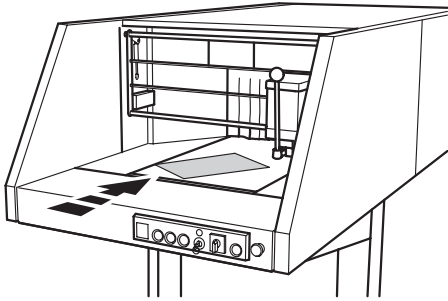


Machine stopt

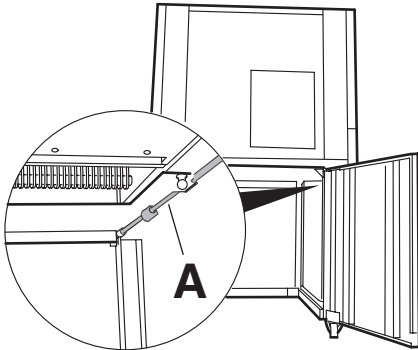
Gele lamp brandt, Afkoelperiode ongeveer 10-20 minuten.



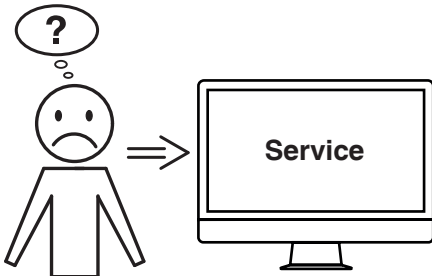
Gele lamp (A) brandt, groene lamp (B) gaat uit
→ Transportband is overbelast.
Motorbeveiligingsschakelaar (C) na ca. 5 minuten indrukken.



Geen opbrengst? → Phasen volgorde door electricien laten controleren.



Deur draait zwaar. → Rails (A) reinigen en licht invetten.

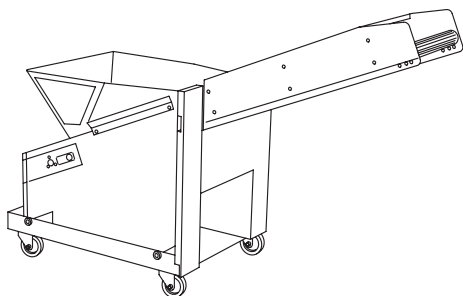


Helpt geen van de vorige genoemde probleemoplossingen?

→ Contact: Service

• www.krug-priester.com

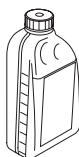
• service@krug-priester.com



Toebehoren

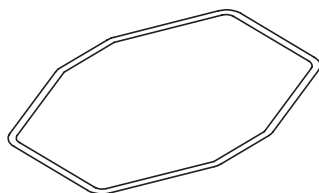
Transportband

- 9000 595



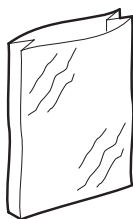
Milieuvriendelijke olie 5 x 1,0l

- 9000 621



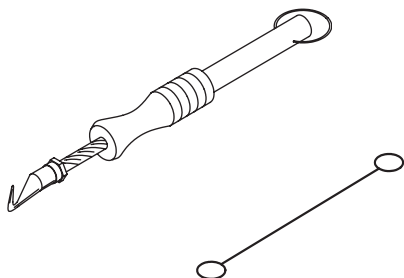
Aandrukbeugel ¹

- 9000 593



Plastic zakken 350 l
(Dozen van 5 Stuks) ¹

- (Dozen van 50 Stuks)
- 9000 414



Voor het sluiten van de zakken:

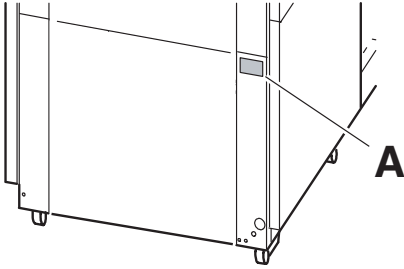
Drilapparaat ¹

- 9000 591

Binders (Bundel van 1000 stuks) ¹

- 9000 592

¹ Bij levering inclusief.



Netzekeringen:

400 V/ 3ph/ 32 A, kenmerk C
(alternatief K or D)

220 V/ 3ph/ 100 A, kenmerk C
(alternatief K or D)

200 V/ 3ph/ 100 A, kenmerk C
(alternatief K or D)

Geluidsniveau EN norm 13023 74 dB(A)

Met transportbandsysteem geluidsniveau EN
13023. vòòr de vernietiger : 77 dB(A)
bij het transportbandsysteem : 72 dB(A)

Minimale plaatsruimte: 2,3 x 4,2 meter

De machine weegt ca. 1200 kg

De precieze technische specificaties vindt u op
het typeplaatje (A) op het apparaat.

400 V, 3P+N+PE, 32 A

220 V, 3P+PE, 50 A

200 V, 3P+PE, 50 A

Bij eventuele garantieclaims, moet de machine
voorzien zijn van het originele identificatielabel.

Een schakeldiagram bevindt zich in de
schakelkast van de machine.

Wijzigingen zonder kennisgeving on ontwerp en
technische gegevens voorbehouden.



I.T.E. Listed 802 D





De onderneming Krug + Priester heeft de volgende certificeringen:

- Kwaliteitsmanagementsysteem volgens DIN EN ISO 9001:2015
- Milieumanagementsysteem volgens DIN EN ISO 14001:2015
- Energiemanagementsysteem volgens DIN EN ISO 50001:2018

EG-verklaring van overeenstemming

- Hiermede verklaren wij, dat de in de handel gebrachte machine

5009-2; 5009-3;

GS-ID No. 11500902

UL-ID No. 10500902

- voldoet aan de eisen van de in het vervolg genoemde bepalingen

2006/42/EG

EC machinerichtlijn

2014/30/EG

EMV elektromagnetische compatibiliteitsrichtlijn

- Gebruikte geharmoniseerde normen, in het bijzondere

EN 60204-1; EN 55014-1; EN 55014-2; EN 61000-3-2; EN 61000-3-3;

EN ISO 12100; EN ISO 13857; EN 13023; EN 13849-1; EN 1010-1;

BS EN 55014-1; BS EN 55014-2; BS EN 61000-3-2; BS EN 61000-3-3;

BS EN 60204-1; BS EN 13023; BS EN 13849-1; BS EN 13857-1; BS EN ISO 12100

07.02.2022

Datum

Geautoriseerde vertegenwoordiging voor technische documentatie



Krug & Priester GmbH & Co. KG

Simon-Schweitzer-Str. 34

D-72336 Balingen (Germany)

- Geschäftsführer -

• Papiervernietigers •



• Snijmachines •

